



**Max 3 кеп.**

на яхчаха тайпара, эргэлт-наш е хала да. Хяаха а шеко яц цун а отряда коллектива а, паччахьалкхени ялат дада-тада карья паша тилгиса, пашах да шера сурт а, ашня тийнаха деххар кхоачашдехгиларах.

**М. ХАМАТХАНОВ.**



**А. ХАУТНЕР,**  
«Автоспецоборудование»  
завода ведомственный при-  
емка керттера видал.







## Гулакх мишта ду шоана?



К'улабаса - Кавка з с к и машинишк'а ОР-а ч'уоа-г'а 19 йолча тикачу болх беш йр йоника, барт-тайна, интернациональн д'еале с'анна к'уах'еах ба эр'ен, нокчий, г'алг'ай, украинш, к'уах'а к'уах'еах бола нах. В'ашн Им'еа, г'ло-нов'к'юстала к'нича болаш,

ч'убах'иача эцарх'ошча бе-з'аме а пар х'ашт'аш д'иза к'уах'ашча а к'нича болаш ух'иларо г'ло ду царна ш'ой д'екх'арх' д'ика л'оар'ха-бе а.

Шу д'олад'елча денз 5 эзар сомага д'икх'ашч'а х'ара бет-ла план пар т'ех'икх'ашч'еш х'иларо а'б'т'ув бал'и'таб т'ина колл'ективана х'анз'ел'еха то-

варооборотах йола ш'ера план к'оах'ашч'е.

**СУРТА Т'А:** Т'ина д'ик'а-г'ола продавецш (а'р'д'ех'ара а'т'е'х'а) Керимова Эль-бина, Юсупова Ба'та, Дура-ева Малика, Манашина Ми-ла, Д'ейтова Марет.

Р. АУШЕВА сурт.

## К'БОНА Ц'ЕН-НОАНОЙ

Д'айха мерза х'ама даа безамбар, Ах'ой-Мартанов-ски районе Самашкински консервн заводу столове за-ведующи М. Салигирев вол-ча ваха мара везан. Ш'еко-лч, шо цигара дог раз'а а х'инна до'а'г'ар'г'илар.

Т'хо цига к'ах'а ха дел-к'и'на х'ама дуа ха йр. Нах д'у'к'а б'арча столове. Х'у'в-к'там чу'з'ача хана мара х'и-лац ух'аза нах д'у'к'а. Меню й'ийш'ача, цу г'ла йр: гу'л'аш, «й'ик'ичи» — г'ал'наш, п'лов, рагу, п'ельменеш, котлеташ, ш'ол'ла'га б'лод'аш, нап'итк'аш: кофе, ш'ура, ком'ий сок, ла-жий сок, к'х'и'лола нап'итк'аш. Мол'ла'га й'и'ш'ача а д'ех'е вала х'ама д'а'ар.

Ц'а'г'а с'анна ц'ена а хо'за а я столове. Сала'а а й'о'ха а безаме а ух'аза. Болх беш с'аг ва столове. Ш'ой д'ек-х'арх' д'ика к'оах'ашч'е г'ер-таш а ба у'к'.

Алисултанова Т'амарас й'о'ах.

— «Со з'аминга й'олча хана денз к'ах'а к'и'б'ел'га д'езаш х'иннай со. Со й'ом'а'р са нана й, из а т'ик'а'в ш'ера Самашкински совхоза столо-ве болх беш х'иннай.

Цу'нна нов'к'юстал деш ху-лар со м'ук'а'ча хана. Ш'о-лера д'ийша й'о'ал'аш'ех'а № 6 йолча Грозненски кул-нари уч'илище деша а отта, д'ийша й'алча ух'аза балха ера со. Д'ех'е й'анна х'ама а дац, х'ана й'алча т'ха кол-л'ектив ч'о'а'г'а д'ика й, ца х'овр х'ах'е'ха г'овзал ла'к'а й'ола поварах ба.

— Со з'аминга й'олча ха на х'ех'архо х'ила безам бо-лаш йр со, — а'лар к'у'не бо'х'лохо Амаева Хамс'ата, — Грозненски п'единституте деша отта л'ар'х'а'лар аз, х'ла'та а ух'аза'ах'а безам ч'о'а-г'а'г'а х'илар. № 6 йола Гроз-ненски кул'нарин уч'илища 1981 ш'ера й'исте а й'ан'к'а ух'аза балха ера со. Ёна д'ех'е й'ан'на, х'ана й'алча са х'ех'ам'ашч' со'а д'ика ба. Малис'а'гова С'еб'ила ух'аза болх беш йола 16 шу да, ш'ий г'овзалах' й'алам'ате д'ика к'х'еташ а я, цул сов'г'а к'юна'ч'ар'ца безаме, тер'каме а я.

Мол'ла'г'а балха г'ла с'аг вале а ш'инг'ара г'у'лак'х' б'ех'т'о'хаме из д'лак'х'он вале, ала м'ег'ар'д'а ц'ох, — из ванх ц'ена с'аг.

— В'а'з с'аг й'о'ал'ах' м'от-тин, й'о'алаш я т'ха столове, — й'о'ах заведующе Мух'тар Салигиревас, — 150 с'аг чу'з'а таро я т'ха. Даа х'ама ш'о'з-а к'ни'ч'у о'аха. Болх'лош'та ма'х'а д'еза а дац даа х'ама, д'еррига до'дар 47 н'еп. мара дац.

— С'ай болх'лош'та ч'о'а-г'а раз'а ва со. Й'ом'ане везаш ч'х'ан'к'а а вац ц'ет'а й'о'к'е. Дисциплина а к'х'етам а ла'к'а болаш нах со'а х'и-лар'а, х'ара б'ет'га п'лан к'оах'ашч'а о'аха, — а'ях'аш д'у'в заведующе Салигиревас.

Х'ама даа х'ах'убах'иача на'ах'а х'а'т'та'ча, у'н а ба сто-лове болх'лош'та раз'а.

В. КУРБАНОВ.

## БАЛХА Т'ИЕРА Я

К'хо шу да'в'на'л С'а'р'али-ева Малика № 136 йолча т'и-качу болх беш йола. Цу ю'к'а из д'ла а й'азай. Цу э'х'а-з'ел, на'х'а м'отт х'овш х'илар, на'ах'ара й'им'е'ал' бах'ан до'лаш еза а е'ин'ай д'у'к'ах'а эцарх'ошча. Х'ла'б'а, цу'нна до'ла т'ешал да «Л'от-к'амин» п'редлож'е'н'ийн'а» т'ла п'ох' я'з'а'л д'у'к'ах'а д'ика от'а'в'аш.

Цу'н д'ик'али к'ах'етам ба-х'ан до'лаш л'оар'х'и из кол-л'ектив а.

Т'ина заведующе С. Торш-хоевас Малика а'лар: — Колл'ектив наг'ирх'ой ба т'ха д'у'к'а'г'а б'араш. С'а-р'алиева х'илар до'лаш ком-сомолка, на'ах'а с'иха б'арт тош а цар'а д'у'в'а х'овш а х'илар бах'ан до'лаш х'ор' из ю'ха а ю'ха а комсомолски организацие секретар'алла. Х'анз Малика к'ах'и'о'а'к'х'аш й'о'ал' советски тор'ов'ел Орд'жоникидзе техникум.

— Продавец болх ч'о'а-г'а хала ба, — й'о'ах Малика.

— Нас'т-наста о'ах'ош д'их'а к'ах'а е'аз'и х'у'т х'а е'а'л'аш'а. Ц'х'аб'ан'д'а, с'ар'ра-т'аш а ба у'к'.

Алисултанова Т'амарас й'о'ах.

— «Со з'аминга й'олча хана денз к'ах'а к'и'б'ел'га д'езаш х'иннай со. Со й'ом'а'р са нана й, из а т'ик'а'в ш'ера Самашкински совхоза столо-ве болх беш х'иннай.

Цу'нна нов'к'юстал деш ху-лар со м'ук'а'ча хана. Ш'о-лера д'ийша й'о'ал'аш'ех'а № 6 йолча Грозненски кул-нари уч'илище деша а отта, д'ийша й'алча ух'аза балха ера со. Д'ех'е й'анна х'ама а дац, х'ана й'алча т'ха кол-л'ектив ч'о'а'г'а д'ика й, ца х'овр х'ах'е'ха г'овзал ла'к'а й'ола поварах ба.

— Со з'аминга й'олча ха на х'ех'архо х'ила безам бо-лаш йр со, — а'лар к'у'не бо'х'лохо Амаева Хамс'ата, — Грозненски п'единституте деша отта л'ар'х'а'лар аз, х'ла'та а ух'аза'ах'а безам ч'о'а-г'а'г'а х'илар. № 6 йола Гроз-ненски кул'нарин уч'илища 1981 ш'ера й'исте а й'ан'к'а ух'аза балха ера со. Ёна д'ех'е й'ан'на, х'ана й'алча са х'ех'ам'ашч' со'а д'ика ба. Малис'а'гова С'еб'ила ух'аза болх беш йола 16 шу да, ш'ий г'овзалах' й'алам'ате д'ика к'х'еташ а я, цул сов'г'а к'юна'ч'ар'ца безаме, тер'каме а я.

Мол'ла'г'а балха г'ла с'аг вале а ш'инг'ара г'у'лак'х' б'ех'т'о'хаме из д'лак'х'он вале, ала м'ег'ар'д'а ц'ох, — из ванх ц'ена с'аг.

— В'а'з с'аг й'о'ал'ах' м'от-тин, й'о'алаш я т'ха столове, — й'о'ах заведующе Мух'тар Салигиревас, — 150 с'аг чу'з'а таро я т'ха. Даа х'ама ш'о'з-а к'ни'ч'у о'аха. Болх'лош'та ма'х'а д'еза а дац даа х'ама, д'еррига до'дар 47 н'еп. мара дац.

— С'ай болх'лош'та ч'о'а-г'а раз'а ва со. Й'ом'ане везаш ч'х'ан'к'а а вац ц'ет'а й'о'к'е. Дисциплина а к'х'етам а ла'к'а болаш нах со'а х'и-лар'а, х'ара б'ет'га п'лан к'оах'ашч'а о'аха, — а'ях'аш д'у'в заведующе Салигиревас.

Х'ама даа х'ах'убах'иача на'ах'а х'а'т'та'ча, у'н а ба сто-лове болх'лош'та раз'а.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

В. КУРБАНОВ.

## ТЕЛЕПРОГРАММА

## 27 ДЕКАБРЬ. ШИНАРА

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — «Новогодние путеше-  
ствия» яхем «Серал шейка»  
яхем мультфильмаш.  
9.05 — Хонкей. Товарище-  
ски в'ашаг'ик'етар. «К'ебек  
Нордике» (Канада) — ЦСКА.  
Над'а'дера передача.  
11.05, 16.30, 17.00 — «Кер-  
дадараш».  
11.15 — Концерт.

## 28 ДЕКАБРЬ. КХАБРА

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — «Ганз» ях'а художест-  
венни фильм.  
9.50, 15.30, 16.40 — «Керда-  
дараш».  
10.00 — «Скульптор Вуче-  
тич» ях'а документальни фильм.  
10.20 — «Сак'ердаме стар-  
таш».  
15.45 — «Поле л'уковое» ях'-  
ах'еи, «Ванес Зардари» ях'-  
ах'еи, «Возвращение коопера-  
ции» ях'ах'еи документальни  
фильмаш, премьера.

## 29 ДЕКАБРЬ. ЕРА

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — Хонкей. Товарище-  
ски в'ашаг'ик'етар. «Эммонт Ой-  
лер» (Канада) — «Динамо»  
(Рига). Над'а'дера передача.  
Перерыве (9.55) — «Керда-  
дараш».  
10.45 — «Здравствуй, музы-  
ка!» ях'а передача.  
11.35 — Документальни филь-  
маш.  
15.30, 17.10 — «Кердадараш».

## 30 ДЕКАБРЬ. ШАБРАСКА

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — «Обыкновенная Ар-  
тика» ях'а художественни  
фильм. 1-рен 2-г'ем сереш.  
11.05, 15.30, 16.45 — «Керда-  
дараш».  
15.45 — Новолитий метал-  
лургии А. Мистюкова ц'ер'а-  
г'а х'алк'а эр'сий х'ора кон-  
церт.  
16.15 — «Х'ана, сенд'ух'а».  
16.50 — «34 мечтой своей  
идеи» ях'а мех'а художест-  
венни фильмаш, премьера.

## 31 ДЕКАБРЬ. ШОАТТА

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — «Х'ана, сенд'ух'а».  
9.05 — Музыкальни сов'г'ат.  
Полн'аш телевидене програм-  
ма.  
9.30 — Фильм — б'ерашта.  
«Юк'ара й'али» (ВНР).  
10.35 — «С'аг. Л'а'т'а. Все-  
лени».  
11.35 — Пач'ах'ал'ик'ен ака-  
демический к'у'б'ол'аса эр'сий  
х'алк'а х'ора концерт.  
12.45 — «Масс'анен х'ара-  
нен».  
12.55 — Модан д'у'нен х'алк'аш-  
та юк'ара фестивал'. Совет-  
ски Союзен д'о'а'л' х'алк'ара  
мех'ийн в'еду'чи художинни,  
модельерш нол'е'н'ш.  
13.45 — «Все л'юбят цирк».

## 1 ЯНВАРЬ. КИРАНДИ

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — «Х'ана, сенд'ух'а».  
9.05 — Музыкальни сов'г'ат.  
Полн'аш телевидене програм-  
ма.  
9.30 — Фильм — б'ерашта.  
«Юк'ара й'али» (ВНР).  
10.35 — «С'аг. Л'а'т'а. Все-  
лени».  
11.35 — Пач'ах'ал'ик'ен ака-  
демический к'у'б'ол'аса эр'сий  
х'алк'а х'ора концерт.  
12.45 — «Масс'анен х'ара-  
нен».  
12.55 — Модан д'у'нен х'алк'аш-  
та юк'ара фестивал'. Совет-  
ски Союзен д'о'а'л' х'алк'ара  
мех'ийн в'еду'чи художинни,  
модельерш нол'е'н'ш.  
13.45 — «Все л'юбят цирк».

## 27 ДЕКАБРЬ. ШИНАРА

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — «Х'ана, сенд'ух'а».  
9.05 — Музыкальни сов'г'ат.  
Полн'аш телевидене програм-  
ма.  
9.30 — Фильм — б'ерашта.  
«Юк'ара й'али» (ВНР).  
10.35 — «С'аг. Л'а'т'а. Все-  
лени».  
11.35 — Пач'ах'ал'ик'ен ака-  
демический к'у'б'ол'аса эр'сий  
х'алк'а х'ора концерт.  
12.45 — «Масс'анен х'ара-  
нен».  
12.55 — Модан д'у'нен х'алк'аш-  
та юк'ара фестивал'. Совет-  
ски Союзен д'о'а'л' х'алк'ара  
мех'ийн в'еду'чи художинни,  
модельерш нол'е'н'ш.  
13.45 — «Все л'юбят цирк».

## 28 ДЕКАБРЬ. КХАБРА

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — «Х'ана, сенд'ух'а».  
9.05 — Музыкальни сов'г'ат.  
Полн'аш телевидене програм-  
ма.  
9.30 — Фильм — б'ерашта.  
«Юк'ара й'али» (ВНР).  
10.35 — «С'аг. Л'а'т'а. Все-  
лени».  
11.35 — Пач'ах'ал'ик'ен ака-  
демический к'у'б'ол'аса эр'сий  
х'алк'а х'ора концерт.  
12.45 — «Масс'анен х'ара-  
нен».  
12.55 — Модан д'у'нен х'алк'аш-  
та юк'ара фестивал'. Совет-  
ски Союзен д'о'а'л' х'алк'ара  
мех'ийн в'еду'чи художинни,  
модельерш нол'е'н'ш.  
13.45 — «Все л'юбят цирк».

## 29 ДЕКАБРЬ. ЕРА

## I ПРОГРАММА

6.30 — 12.00 минот.  
8.35 — «Х'ана, сенд'ух'а».  
9.05 — Музыкальни сов'г'ат.  
Полн'аш телевидене програм-  
ма.  
9.30 — Фильм — б'ерашта.  
«Юк'ара й'али» (ВНР).  
10.35 — «С'аг. Л'а'т'а. Все-  
лени».  
11.35 — Пач'ах'ал'ик'ен ака-  
демический к'у'б'ол'аса эр'сий  
х'алк'а х'ора концерт.  
12.45 — «Масс'анен х'ара-  
нен».  
12.55 — Модан д'у'нен х'алк'аш-  
та юк'ара фестивал'. Совет-  
ски Союзен д'о'а'л' х'алк'ара  
мех'ийн в'еду'чи художинни,  
модельерш нол'е'н'ш.  
13.45 — «Все л'юбят цирк».

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 21.00 — «ХА».

21.40 — «Позиция» ях'а ху-  
дожественно-публицистичес-  
кая программа.  
22.55 — «Александр Веде-  
ринов».  
23.00 — «Тихая моя родина» ях'-  
а документальни фильмаш пре-  
мьера.

## 10.05 — СТУП

10.05 — СТУП дешарх'ошча.  
Информатикен вычислительни  
техникен л'ард'аш. Пенгазет  
38М ду.

## 10.05 — СТУП

10.05 — СТУП дешарх'ошча.  
Информатикен вычислительни  
техникен л'ард'аш. Пенгазет  
38М ду.

## 10.05 — СТУП

10.05 — СТУП дешарх'ошча.  
Информатикен вычислительни  
техникен л'ард'аш. Пенгазет  
38М ду.

## 10.05 — СТУП

10.05 — СТУП дешарх'ошча.  
Информатикен вычислительни  
техникен л'ард'аш. Пенгазет  
38М ду.

## 10.05 — СТУП

1